

Domovská stránka>Podanie na súd>Európsky justičný atlas v občianskoprávných veciach>

**Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I**

**Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I**

Vnútroštátne informácie a online formuláre týkajúce sa nariadenia č. 44/2001

**Všeobecné informácie**

**Nariadenie Rady (ES) č. 44/2001** z 22. decembra 2000 o právomoci a o uznávaní a výkone rozsudkov v občianskych a obchodných veciach sa uplatňuje vo všetkých členských štátoch Európskej únie vrátane Dánska, ktoré o nariadení č. 44/2001 uzavrelo s Európskym spoločenstvom paralelnú dohodu ( **Dohoda medzi Európskym spoločenstvom a Dánskym kráľovstvom** o právomoci a o uznávaní a výkone rozsudkov v občianskych a obchodných veciach). Táto dohoda nadobudla platnosť 1. júla 2007.

Rozsudok vydaný v členskom štáte sa uznáva v ostatných členských štátoch bez osobitného konania.

Rozsudok vydaný v členskom štáte a vykonateľný v tomto štáte sa vykoná v inom členskom štáte, ak tam bol vyhlásený za vykonateľný na návrh zainteresovaného účastníka. Návrh sa podáva súdu alebo príslušnému orgánu oznámenému členským štátom podľa článku 39 nariadenia. Odvolanie proti rozhodnutiu o návrhu na vyhlásenie vykonateľnosti sa podáva súdu oznámenému členským štátom podľa článku 43 ods. 2 a článku 44 nariadenia.

**Nariadenie (ES) č. 44/2001 bolo od 10. januára 2015 nahradené nariadením (EÚ) č. 1215/2012 [nariadenie Brusel I (prepracované znenie)]**. Toto nové nariadenie sa uplatňuje len na súdne konania začaté, na listiny úradne vyhotovené alebo zaregistrované ako verejné listiny a na súdne zmiery schválené alebo uzavreté od 10. januára 2015. Nariadenie (ES) č. 44/2001 sa naďalej uplatňuje na rozsudky vydané v súdnych konaniach začatých, na listiny úradne vyhotovené alebo zaregistrované ako verejné listiny a na súdne zmiery, ktoré sa schválili alebo uzavreli pred 10. januárom 2015, ktoré patria do rozsahu pôsobnosti uvedeného nariadenia.

Nariadenie č. 1215/2012 sa uplatňuje v Dánsku na základe Dohody medzi Európskym spoločenstvom a Dánskym kráľovstvom o právomoci a o uznávaní a výkone rozsudkov v občianskych a obchodných veciach. Potrebné legislatívne zmeny nadobudli v Dánsku účinnosť 1. júna 2013.

Nariadením sa zavádzajú dve tlačivá.

Oznámenia členských štátov podľa článkov 75 a 76 nariadenia (EÚ) č. 1215/2012 sú k dispozícii [tu](#).

Na Európskom portáli elektronickej justície nájdete informácie týkajúce sa uplatňovania tohto nariadenia a jednoduchý nástroj na vypínanie [tlačív](#).

**Podrobnejšie informácie na vnútroštátnej úrovni sa zobrazia, ak si zvolíte príslušný štátnu vlajku.**

**Súvisiace odkazy**

[Praktická príručka - Právomoc a rozhodné právo v medzinárodných spotrebiteľských zmluvách](#)

[Praktická príručka - Právomoc a rozhodné právo v medzinárodných sporoch medzi zamestnancom a zamestnávateľom](#)

**ARCHIVOVANÉ webové sídlo Európskeho justičného ATLASU (zatvorené 30. septembra 2017)**

Posledná aktualizácia: 18/03/2022

Tieto stránky spravuje Európska komisia. Informácie na tejto stránke nemusia nevyhnutne vyjadrovať oficiálne stanovisko Európskej komisie. Komisia nenesie žiadnu zodpovednosť ani inak neručí za informácie alebo údaje, ktoré tento dokument obsahuje alebo na ktoré odkazuje. Pokiaľ ide o pravidlá v oblasti autorských práv pre webové stránky EÚ, pozri právne upozornenie.

**Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Belgicko**

**príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

Žiadne.

**príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

Prvostupňový súd (*Tribunal de première instance*).

**príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

– v prípade odvolania podaného odporcom: prvostupňový súd (*Tribunal de première instance*),

– v prípade odvolania podaného navrhovateľom: odvolací súd (*Cour d'appel*).

**príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

Kasačný opravný prostriedok (*pourvoi en cassation*).

Posledná aktualizácia: 02/04/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

**Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Bulharsko**

**príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

Bulharské súdy a iné orgány majú medzinárodnú právomoc, ak je žalobca alebo navrhovateľ bulharský štátny príslušník alebo právnická osoba so sídlom v Bulharskej republike (článok 4 ods. 1 a 2 zákonníka medzinárodného práva súkromného).

**príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

Návrh na vyhlásenie vykonateľnosti súdneho rozhodnutia alebo iného aktu vydaného v inom členskom štáte Európskej únie sa predkladá okresnému (окръжен) súdu (článok 623 ods. 1 občianskeho súdneho poriadku).

**príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

Proti rozhodnutiu o návrhu na vyhlásenie vykonateľnosti je možné podať odvolanie na Odvolací súd v Sofii (článok 623 písm. b) prvá veta občianskeho súdneho poriadku.)

**príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

Proti rozhodnutiu Odvolacieho súdu v Sofii je možné podať ďalšie odvolanie na Najvyšší kasačný súd (článok 623 ods. 6 druhá veta občianskeho súdneho poriadku.)

Posledná aktualizácia: 20/09/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska

komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Česko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- v Českej republike: § 86 zákona č. 99/1963 Sb., *Občiansky súdny poriadok*, v znení neskorších predpisov.

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Českej republike na *okresnom súde*.

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Českej republike na *okresnom súde*.

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- v Českej republike *dovolenie, žaloba pre zmätočnosť a žaloba na obnovu konania*.

Posledná aktualizácia: 03/06/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Dánsko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

v Dánsku: článok 246 ods. 2 a 3 zákona o justícii (*lov om rettens pleje*).

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

v Dánsku je to "*byret*".

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

V Dánsku je to odvolanie na "*Højesteret*" s povolením od "*Procesbevillingsnævnet*".

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

v Českej republike, *dovolání a žaloba pro zmätočnosť*.

Posledná aktualizácia: 03/08/2023

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Nemecko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- v Nemecku: článok 23 Občianskeho súdneho poriadku (*Zivilprozessordnung*).

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Nemecku:

a) je to predsedajúci sudca komory *Landgericht*

b) notár (*Notar*) v konaní o vyhlásení vykonateľnosti autentického právneho dokumentu.

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Spolkovej republike Nemecko, *Oberlandesgericht*.

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- v Nemecku, *Rechtsbeschwerde*.

Posledná aktualizácia: 23/08/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Estónsko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

Článok 86 *Občianskeho súdneho poriadku*.

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

Krajské súdy

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

Okresné súdy

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

Odvolania na Najvyššom súde

Adresa: Lossi 17

Mesto: Tartu

PSČ: 50093

Tel: +372 7309002

Fax: +372 7309003

E-mail: [info@riigikohus.ee](mailto:info@riigikohus.ee)

Webové sídlo: <https://www.riigikohus.ee>

Posledná aktualizácia: 29/03/2022

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Írsko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- v Írsku: kritériá, podľa ktorých sa právomoc založí na doručení písomnosti, ktorou sa začína konanie, odporcovi počas jeho dočasnej prítomnosti v Írsku.

## **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Írsku, *the High Court*.

## **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Írsku, *the High Court*.

## **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- v Írsku, odvolanie v právnej otázke na *the Supreme Court*.

Posledná aktualizácia: 08/08/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Grécko**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

v Grécku: článok 40 Občianskeho súdneho poriadku (Κώδικας Πολιτικής Δικουσίας)

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

v Grécku, Μονομελές Πρωτοδικείο.

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

v Grécku, Εφετείο.

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

v Grécku, odvolanie v rámci kasácie.

Posledná aktualizácia: 21/12/2020

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Španielsko**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

Neuplatňuje sa.

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

v Španielsku, *Juzgado de primera Instancia*.

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

v Španielsku, *Audiencia Provincial*.

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

v Španielsku, odvolanie v rámci kasácie.

Posledná aktualizácia: 15/12/2023

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Francúzsko**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- vo Francúzsku: články 14 a 15 Občianskeho zákonníka (*Code civil*).

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- vo Francúzsku:

a) riaditeľ kancelárie všeobecného súdu (*directeur du greffe du tribunal judiciaire*);

b) predseda notárskej komory (*président de la chambre des notaires*) alebo v prípade jeho neprítomnosti či zaneprázdnenosti jeho zástupca vymenovaný spomedzi členov komory v prípade návrhu na vyhlásenie notárskej verejnej listiny za vykonateľnú.

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- vo Francúzsku:

a) odvolací súd (*cour d'appel*), ak ide o rozhodnutie, ktorým sa návrhu vyhovie;

b) predseda všeobecného súdu (*président du tribunal judiciaire*), ak ide o rozhodnutie, ktorým sa návrh zamieta.

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- vo Francúzsku, odvolanie v rámci kasácie.

Posledná aktualizácia: 10/05/2023

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Chorvátsko**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

Článok 54 zákona o riešení kolízie zákonov s predpismi iných krajín v určitých vzťahoch (*zakon o rješavanju sukoba zakona s propisima drugih zemalja u određenim odnosima*).

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

Obecné súdy v občianskych veciach, Obecný občiansky súd v Záhrebe a obchodné súdy v obchodných veciach.

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

Opravné prostriedky možno prostredníctvom príslušných súdov podať na príslušných okresných súdoch v občianskych veciach, zatiaľ čo opravné prostriedky v obchodných veciach sa podávajú na Najvyššom obchodnom súde Chorvátskej republiky prostredníctvom príslušných obchodných súdov.

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

Odvolanie sa podáva na Najvyššom súde Chorvátskej republiky.

Posledná aktualizácia: 14/03/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Taliansko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- v Taliansku: články 3 a 4 Zákona 218 z 31. mája 1995.

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Taliansku, *Corte d'appello*.

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Taliansku, *Corte d'appello*.

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- v Taliansku, odvolanie v rámci kasácie.

Posledná aktualizácia: 08/01/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Cyprus**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

– na Cypre: článok 21 ods. 2 zákona č. 14 z roku 1960 o súdnych dvoroch v znení neskorších predpisov.

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

– na Cypre: na okresný súd alebo v prípade rozsudku vo veci výživného na súd pre rodinné právo.

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

– na Cypre: na okresný súd alebo v prípade rozsudku vo veci výživného na súd pre rodinné právo.

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

– na Cypre: odvolanie na správny súd.

Posledná aktualizácia: 12/07/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Lotyšsko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- v Lotyšsku: oddiel 27 a odseky 3, 5, 6 a 9 oddielu 28 o občianskoprávnom konaní (*Civilprocesa likums*).

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Lotyšsku, *rajona (pilsētas) tiesa*.

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Lotyšsku, *Apgabaltiesa*.

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- v Lotyšsku, odvolanie, *Augstākā tiesa*.

Posledná aktualizácia: 10/05/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Litva**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- v Litve: článok 31 Občianskeho súdneho poriadku (*Civilinio proceso kodeksas*).

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Litve, *Lietuvos apeliacinis teismas*.

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Litve, *Lietuvos apeliacinis teismas*.

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- v Litve, je to *Lietuvos Aukščiausiasis Teismas*.

Posledná aktualizácia: 07/04/2023

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Luxembursko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

v Luxembursku: články 14 a 15 Občianskeho zákonníka (*Code civil*).

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

v Luxembursku, predseda senátu *tribunal d'arrondissement*.

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

v Luxembursku, *Cour supérieure de Justice*, konajúci ako odvolací súd v občianskych veciach.

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

v Luxembursku, odvolanie v rámci kasácie.

Posledná aktualizácia: 17/03/2023



Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Maďarsko**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

V Maďarsku: článok 57 zákonného dekrétu č. 13 z roku 1979 o medzinárodnom súkromnom práve (*a nemzetközi magánjogról szóló 1979. évi 13. törvényerejű rendelet*).

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

– v Maďarsku okresný súd činný v sídle príslušného krajského súdu (*törvényszék székhelyén működő járásbíróság*) a v Budapešti Ústredný obvodný súd v Bude (*Budai Központi Kerületi Bíróság*).

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

V Maďarsku krajské súdy (*törvényszék*), v Budapešti Krajský súd hlavného mesta (*Fővárosi Törvényszék*).

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

V Maďarsku žiadosť o preskúmanie (*felülvizsgálati kérelem*).

Posledná aktualizácia: 02/01/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Malta**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

– na Malte: články 742, 743 a 744 zákonníka o sústave súdov a občianskom súdnom konaní (Kodiči ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili) – kapitola 12 a článok 549 obchodného zákonníka (Kodiči tal-kummerċ) – kapitola 13.

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

– na Malte: prvá komora občianskeho súdu (Prim' Awla tal-Qorti Ċivili) alebo zmierovací súd pre Gozo v rámci svojej vyššej príslušnosti (Qorti tal-Maġistrati ta' Għawdex fil-gurisdizzjoni superjuri tagħha) alebo v prípade rozhodnutí vo veci vyživovacej povinnosti súdny tajomník (Registatur tal-Qorti) u ministra spravodlivosti (Ministru responsabbli għall-Ġustizzja).

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

– Odvolací súd v súlade s postupom pre odvolania stanoveným v zákonníku o sústave súdov a občianskom súdnom poriadku (Kodiči ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili) – kapitola 12.

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

– na Malte neexistujú ďalšie opravné prostriedky pred inými súdmi;

– v prípade rozhodnutí vo veci vyživovacej povinnosti odvolací súd v súlade s postupom pre odvolania stanoveným v zákonníku o sústave súdov a občianskom súdnom poriadku (Kodiči ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili) – kapitola 12.

Posledná aktualizácia: 08/07/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Holandsko**

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

v Holandsku, je to *voorzieningenrechter van de rechtbank*.

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

– v Holandsku:

a) pre žalovaného: *rechtbank*;

b) pre žalobcu: *gerechtshof*.

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

– v Holandsku: *Hoge Raad*.

Posledná aktualizácia: 13/05/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Rakúsko**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

– v Rakúsku: článok 99 Zákona o súdnej právomoci (*Jurisdiktionsnorm*).

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

– v Rakúsku, *Bezirksgericht*.

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

– v Rakúsku, *Bezirksgericht*.

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

– v Rakúsku, *Revisionsrekurs*.

Posledná aktualizácia: 08/07/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Poľsko**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

články 1103 a 1110 občianskeho súdneho poriadku (*Kodeks postępowania cywilnego*)

**príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

*Sąd Okręgowy*

**príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

*Sąd Apelacyjny*

**príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

prostredníctvom opravného prostriedku v kasačnom konaní podanom na *Sąd Najwyższy*

Posledná aktualizácia: 17/09/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

**Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Portugalsko**

**príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

V Portugalsku sa uplatňujú nasledovné ustanovenia:

– článok 63 ods. 1 Občianskeho súdneho poriadku (*Código de Processo Civil*) v rozsahu, v akom súdom zaručuje extrateritoriálnu právomoc, napríklad v prípade súdu v sídle pobočky, agentúry alebo kancelárie, delegácie alebo zastúpenia (ak sídli v Portugalsku), ak ide o procesný úkon voči administratívnejmu ústrediu subjektu a

– článok 10 Pracovnoprávneho súdneho poriadku (*Código de Processo do Trabalho*) v rozsahu, v akom súdom zaručuje extrateritoriálnu právomoc, napríklad v prípade súdu v mieste bydliska žalobcu v konaní vyplývajúcom z pracovnej zmluvy, ktoré začne zamestnanec proti zamestnávateľovi.

**príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

V Portugalsku: okresný súd (*Tribunal de Comarca*).

**príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

V Portugalsku: odvolací súd (*Tribunal de Relação*).

**príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

V Portugalsku: odvolanie z právnych dôvodov.

Posledná aktualizácia: 07/04/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

**Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Rumunsko**

**príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

Pravidlá pre určenie vnútroštátnej právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2 nariadenia sú tieto:

V Rumunsku: články 1066 až 1082 v rámci hlavy I „Medzinárodná právomoc rumunských súdov“ v knihe VII „Medzinárodné občianskoprávne konanie“ zákona č. 134/2010 o Občianskom súdnom poriadku

**príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

– v Rumunsku „tribunál“ (*tribunalul*) (článok 1 ods. 1 článku I ods. 2 zákona č. 191/2007, ktorým sa schvaľuje mimoriadne nariadenie vlády č. 119/2006 o určitých opatreniach potrebných na vykonávanie určitých nariadení Spoločenstva odo dňa prístúpenia Rumunska k EÚ v znení následných zmien; článok 95 ods. 1 Občianskeho súdneho poriadku).

**príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

V Rumunsku: odvolací súd (*Curtea de apel*) (článok 96 ods. 2 zákona č. 134/2010 o občianskom súdnom poriadku).

**príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

Dovoľanie (*recursul*) (článok 97 ods. 1 Občianskeho súdneho poriadku)

Posledná aktualizácia: 14/02/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

**Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Slovinsko**

**príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- v Slovinsku: článok 48 ods. 2 zákona o medzinárodnom súkromnom práve a konaní *Zakon o mednarodnem zasebnem pravu in postopku* v súvislosti s článkom 47 ods. 2 zákona o občianskoprávnom konaní *Zakon o pravdnem postopku* a článok 58 ods. 1 zákona o medzinárodnom súkromnom práve a konaní *Zakon o mednarodnem zasebnem pravu in postopku* v súvislosti s článkom 57 ods. 1 a článku 47 ods. 2 zákona o občianskoprávnom konaní *Zakon o pravdnem postopku*.

**príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Slovinsku, je to, *okrožno sodišče*.

**príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Slovinsku, je to, *okrožno sodišče*.

**príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- v Slovinsku odvolaním sa na *Vrhovno sodišče Republike Slovenije*.

Posledná aktualizácia: 12/06/2018

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

**Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Slovensko**

**príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- na Slovensku: články 37 až 37e zákona č. 97/1963 o súkromnom medzinárodnom práve a súvisiacich procesných predpisoch.

**príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

okresný súd, Mestský súd Bratislava III, Mestský súd Bratislava IV a Mestský súd Košice

#### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

okresný súd, vrátane mestských súdov.

#### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

Dovolanie na Najvyšší súd Slovenskej republiky. Dovolanie sa podáva prostredníctvom okresného súdu, proti rozhodnutiu ktorého dovolanie smeruje.

Posledná aktualizácia: 26/07/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Fínsko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

– Vo Fínsku: kapitola 10 oddiel 18 článok 1 ods. 1 a 2 súdneho poriadku

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

– Vo Fínsku okresný súd (*Käräjäoikeus*)

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

– Vo Fínsku odvolací súd (*Hovioikeus*)

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

– Vo Fínsku prostredníctvom odvolania na najvyšší súd (*Korkein oikeus*)

Posledná aktualizácia: 19/04/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Švédsko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

– vo Švédsku: kapitola 10 § 3 ods. 1 prvá veta súdneho poriadku (*rättegångsbalken*).

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

– okresný súd (*tingsrätt*).

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

– okresný súd, odvolací súd (*hovrätt*) alebo Najvyšší súd (*Högsta domstolen*).

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

– okresný súd, odvolací súd alebo Najvyšší súd.

Posledná aktualizácia: 22/09/2024

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Anglicko a Wales**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- vo Veľkej Británii, kritériá, ktoré umožňujú založenie právomoci na:

- doručení písomnosti, ktorou sa začína konanie, odporcovi počas jeho dočasnej prítomnosti vo Veľkej Británii, alebo
- prítomnosti majetku patriaceho žalovanému vo Veľkej Británii, alebo
- zaistení majetku, ktorý sa nachádza vo Veľkej Británii, žalobcom.

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Anglicku a Walese, *the High Court of Justice*, alebo pri rozsudku o výživnom *Magistrate's Court* po postúpení ministrom zahraničných vecí

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Anglicku a Walese, *the High Court of Justice*, alebo pri rozsudku o výživnom *Magistrate's Court*

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- jediné ďalšie odvolanie v právnej otázke.

Posledná aktualizácia: 26/10/2020

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

#### **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Severné Írsko**

##### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- vo Veľkej Británii, kritériá, ktoré umožňujú založenie právomoci na:

- doručení písomnosti, ktorou sa začína konanie, odporcovi počas jeho dočasnej prítomnosti vo Veľkej Británii, alebo
- prítomnosti majetku patriaceho žalovanému vo Veľkej Británii, alebo
- zaistení majetku, ktorý sa nachádza vo Veľkej Británii, žalobcom.

##### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Severnom Írsku, *the High Court of Justice*, alebo pri rozsudku o výživnom *Magistrate's Court*

##### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Severnom Írsku, *the High Court of Justice*, alebo pri rozsudku o výživnom *Magistrate's Court*

##### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- jediné ďalšie odvolanie v právnej otázke.

Posledná aktualizácia: 26/10/2020

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska

komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Škótsko**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- vo Veľkej Británii, kritériá, ktoré umožňujú založenie právomoci na:

- (a) doručení písomnosti, ktorou sa začína konanie, odporcovi počas jeho dočasnej prítomnosti vo Veľkej Británii, alebo
- (b) prítomnosti majetku patriaceho žalovanému vo Veľkej Británii, alebo
- (c) zaistení majetku, ktorý sa nachádza vo Veľkej Británii, žalobcom.

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- v Škótsku, *Court of Session*, alebo pri rozsudku o výživnom *The Sheriff Court* po postúpení ministrom zahraničných vecí

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- v Škótsku, *Court of Session*, alebo pri rozsudku o výživnom *The Sheriff Court*

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- jediné ďalšie odvolanie v právnej otázke.

Posledná aktualizácia: 27/10/2020

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.

## **Rozsudky v občianskych a obchodných veciach - Nariadenie Brusel I - Gibraltár**

### **príloha I – kritériá právomoci uvedené v článku 3 ods. 2 a článku 4 ods. 2**

- vo Veľkej Británii, kritériá, ktoré umožňujú založenie právomoci na:

- (a) doručení písomnosti, ktorou sa začína konanie, odporcovi počas jeho dočasnej prítomnosti vo Veľkej Británii, alebo
- (b) prítomnosti majetku patriaceho žalovanému vo Veľkej Británii, alebo
- (c) zaistení majetku, ktorý sa nachádza vo Veľkej Británii, žalobcom.

### **príloha II – súdy alebo príslušné orgány, na ktoré sa podávajú návrhy podľa článku 39**

- na Gibraltári, *The Supreme Court of Gibraltar*, alebo pri rozsudku o výživnom *Magistrates' Court* po postúpení generálnym prokurátorom Gibraltáru.

### **príloha III – súdy, na ktoré možno podať odvolanie podľa článku 43 ods. 2**

- na Gibraltári, *The Supreme Court of Gibraltar*, alebo pri rozsudku o výživnom *Magistrates' Court*.

### **príloha IV – opravné prostriedky, ktoré možno podať podľa článku 44**

- jediné ďalšie odvolanie v právnej otázke.

Posledná aktualizácia: 27/10/2020

Obsah pôvodných vnútroštátnych jazykových verzií na tejto webovej lokalite spravujú príslušné členské štáty. Preklady týchto textov zabezpečila Európska komisia. V prekladoch preto ešte môžu chýbať možné úpravy pôvodných textov, ktoré neskôr vykoná príslušný štátny orgán členského štátu. Európska komisia vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek informácie alebo údaje obsiahnuté alebo uvedené v tomto dokumente. Právne normy v oblasti autorských práv členského štátu zodpovedných za túto stránku nájdete v právnom oznámení.